

**ТРАНСПАРЕНСИ ИНТЕРНЕШНЛ
МАКЕДОНИЈА**

**Финансиски извештаи за годината која
завршува на 31 Декември 2011 во
согласност со МСФИ и**

Извештај на независниот ревизор

Јуни 2012, Скопје

СОДРЖИНА

	Страна
ИЗВЕШТАЈ НА НЕЗАВИСНИОТ РЕВИЗОР	1 - 2
ИЗЈАВА НА РАКОВОДСТВОТО	3
ФИНАНСИСКИ ИЗВЕШТАИ	
Биланс на состојба	4
Биланс на приходи и расходи	5
Извештај за промени во деловниот фонд	6
Белешки кон финансиските извештаи	7 - 11

ИЗВЕШТАЈ НА НЕЗАВИСНИОТ РЕВИЗОР

До:

Раководството на
ТРАНСПАРЕНСИ ИНТЕРНЕСНЛ МАКЕДОНИЈА

Ние извршивме ревизија на приложените финансиски извештаи на Транспаренси Интернешнл Македонија (во понатамошниот текст Организацијата), кои што го вклучуваат Билансот на состојба на ден 31 декември 2011 година, како и на Билансот на приходи и расходи и Извештајот за промени во деловниот фонд за годината која завршува на тој ден и прегледот на значајните сметководствени политики и други објаснувачки белешки.

Одговорност на менаџментот за финансиските извештаи

Менаџментот на Организацијата е одговорен за подготвување и објективно презентирање на овие финансиски извештаи во согласност со Законот за сметководство на непрофитни организации и стандардите за финансиско известување на готовинска основа. Оваа одговорност вклучува: обликување, имплементирање и одржување на интерна контрола која што е релевантна за подготвувањето и објективното презентирање на финансиските извештаи кои што се ослободени од материјално погрешно прикажување, без разлика дали се резултат на измама или грешка, избирање и примена на соодветни сметководствени политики, како и правење на сметководствени проценки кои што се разумни во околностите.

Одговорност на ревизорот

Наша одговорност е да изразиме мислење за овие финансиски извештаи врз основа на нашата ревизија. Ревизијата ја спроведовме во согласност со Меѓународните стандарди за ревизија. Тие стандарди бараат да ги почитуваме етичките барања и да ја планираме и извршиме ревизијата за да добиеме разумно уверување за тоа дали финансиските извештаи се ослободени од материјално погрешно прикажување.

Ревизијата вклучува извршување на постапки за прибавување на ревизорски докази за износите и обелоденувањата во финансиските извештаи. Избраните постапки зависат од расудувањето на ревизорот, вклучувајќи ја и проценката на ризиците од материјално погрешно прикажување на финансиските извештаи, без разлика дали е резултат на измама и грешка. Кога ги прави тие проценки на ризикот, ревизорот ја разгледува интерната контрола релевантна за подготвувањето и објективното презентирање на финансиските извештаи за да обликува ревизорски постапки кои што се соодветни со околностите, но не за целта на изразување на мислење за ефективност на интерната контрола. Ревизијата исто така вклучува и оценка на соодветноста на користените сметководствени политики и на разумноста на сметководствените проценки направени од страна на менаџментот, како и оценка на севкупното презентирање на финансиските извештаи.

Ние веруваме дека ревизорските докази кои што ги имаме прибавено се достатни и соодветни за да обезбедат основа за нашето ревизорско мислење.

До:
Раководството на
ТРАНСПАРЕНСИ ИНТЕРНЕШНЛ МАКЕДОНИЈА

ИЗВЕШТАЈ НА НЕЗАВИСНИОТ РЕВИЗОР (Продолжува)

Мислење на ревизорот

Според нашето мислење, приложените финансиски извештаи на Транспаренси Интернешнл Македонија ја прикажуваат реално и објективно во сите значајни аспекти, финансиската состојба на Организацијата на ден 31 декември 2011, како и резултатите на нејзиното работење и промените во фондовите за годините кои завршуваат на тој ден, во согласност со Законот за сметководство на непрофитни организации и стандардите за финансиско известување на готовинска основа.

Скопје, 31 Јуни 2012 година

Овластен ревизор
Звонко Кочовски



Управител
Драган Димитров

ИЗЈАВА НА РАКОВОДСТВОТО

Раководството на Организацијата е одговорно за изготвување на финансиските извештаи кои реално и објективно ја прикажуваат состојбата на Организацијата за финансискиот период кој завршува на тој ден како и на финансискиот резултат за периодот кој завршува на тој ден, во согласност со во согласност со Законот за сметководство на непрофитни организации и стандардите за финансиско известување на готовинска основа. Раководството исто така има генерална обврска за имплементирање на процеси и контроли со цел зачувување на средствата на Организација како и детектирање и заштита од измами и други неправилности.

Раководството на Организацијата смета дека при изготвувањето на финансиските извештаи прикажани на страните 4 до 11, користени се соодветни сметководствени политики, конзистентно применети и поддржани со разумни и внимателни расудувања и проценки во согласност со Меѓународните стандарди за финансиско известување.

Во име на раководството на
Транспаренси Интернешнл Македонија

Методи Зајков

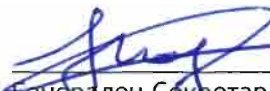


БИЛАНС НА СОСТОЈБА
за годината која завршува на 31 декември 2011
во илјади денари

	Белешка	2011	2010
СРЕДСТВА			
ТЕКОВНИ (ОБРТНИ) СРЕДСТВА			
Парични средства	4	724	1.281
Други побарувања и ПВР	5	1.556	62
Вкупно тековни средства		2.280	1.343
НЕТЕКОВНИ СРЕДСТВА			
Недвижности, постројки и опрема	6	362	425
Вкупно нетековни средства		362	425
ВКУПНО СРЕДСТВА		2.642	1.768
ОБВРСКИ И ДЕЛОВЕН ФОНД			
ТЕКОВНИ ОБВРСКИ			
Други краткорочни обврски	7	7	101
Вкупно тековни обврски		7	101
ДЕЛОВЕН ФОНД И ВИШОК НА ПРИХОДИ НАД РАСХОДИ			
Деловен фонд		362	425
Вишок на приходи над расходи пренесен во нареден период		2.273	1.242
Вкупно деловен фонд и вишок на приходи над расходи	8	2.635	1.667
ВКУПНО ОБВРСКИ И ФОНДОВИ		2.642	1.768

Белешките претставуваат составен дел на финансиските извештаи.

Приложените финансиски извештаи се одобрени за издавање од страна на раководството на Организацијата и се потпишани во негово име од страна на:


Генерален Секретар
Методи Зајков



БИЛАНС НА ПРИХОДИ И РАСХОДИ
за годината која завршува на 31 декември 2011
во илјади денари

	Белешка	2011	2010
Приходи од донации	9	8.673	6.511
Останати приходи	10	1.257	2.304
ВКУПНО ПРИХОДИ		9.930	8.815
Оперативни расходи	11	(7.657)	(7.573)
ВКУПНО РАСХОДИ		(7.657)	(7.573)
Вишок на приходи над расходи		2.273	1.242
Данок		-	-
Вишок на приходи над расходи по оданочување	12	2.273	1.242

Белешките претставуваат составен дел на финансиските извештаи.

ИЗВЕШТАЈ ЗА ПРОМЕНИ ВО ДЕЛОВНИОТ ФОНД
за годината која завршува на 31 Декември 2011
во илјади денари

	Деловен фонд Основни средства	Вкупно
Состојба на 01.01.2010	411	411
Набавени основни средства	70	70
Амортизација	(85)	(85)
Ревалоризација	29	29
Состојба на 31.12.2010	425	425
Сметководствени корекции	(3)	(3)
Набавки	17	17
Амортизација	(101)	(101)
Ревалоризација	24	24
Состојба на 31.12.2011	362	362

Белешките претставуваат составен дел на финансиските извештаи.

БЕЛЕШКИ КОН ФИНАНСИСКИТЕ ИЗВЕШТАИ
за годината која завршува на 31 декември 2011
сите износи се искажани во илјади денари, освен таму каде што е поинаку назначено

1. ОСНОВАЊЕ И ДЕЈНОСТ

ТРАНСПАРЕНТНОСТ ИНТЕРНЕСНЛ МАКЕДОНИЈА е непрофитна организација основана во 2006 година согласно Законот за граѓански асоцијации и фондации. Фондацијата е регистрирана во Регистарот на граѓански асоцијации и фондации. Основната активност на Организацијата е воспоставување систем на добро раководење за делотворна борба и превенција против корупцијата, имплементирана преку различни проектни активности.

Организацијата е лоцирана во Скопје, со адреса ул. Наум Наумовски Борче 58.

2. ОСНОВА ЗА СОСТАВУВАЊЕ И ПРЕЗЕНТИРАЊЕ НА ФИНАНСИСКИТЕ ИЗВЕШТАИ

Финансиските извештаи на Организацијата се составени во согласност со Законот за сметководство за непрофитните организации и стандардите за финансиско известување на готовинска основа со цел за точно, вистинито, сигурно, сеопфатно, благовремено и ажурно искажување на билансните позиции, состојбата на средствата, обврските, изворите на средства, приходите и расходите и резултатите од работењето.

Износите во билансите и белешките кон финансиските извештаи се прикажани во илјади денари, освен ако во текстот не е поинаку наведено.

3. ОСНОВНИ СМЕТКОВОДСТВЕНИ ПОЛИТИКИ

Основните сметководствени политики применети при составувањето на финансиските извештаи се наведени во продолжение на овој текст. Сметководствените политики на Организацијата доследно се применуваат од година во година.

3.1 Парични средства и еквиваленти на парични средства

Паричните средства и паричните еквиваленти вклучуваат готовина во благајна и паричните средства на жиро сметките кај комерцијалните банки.

Паричните средства во благајната и на сметките во домашна валута се внесуваат во главната книга во номинален износ, а во странска валута по курсот на Народна банка на Република Македонија на денот на билансирањето.

3.2 Материјални и нематеријални средства

Материјалните и нематеријалните средства се евидентираат по нивната набавна вредност. Набавната вредност на долгорочните средства ја сочинува куповната цена зголемена за увозни царини, данок на додадена вредност, манипулативните трошоци и сите други издатоци, кои можат да се додадат на набавната вредност, односно на трошоците за набавка.

Деловниот фонд на Организацијата се зголемува за износот на вредноста на набавените основни средства. Според сметководствените политики кои се однесуваат на основните средства, сите основни средства се признаваат во периодот кога се набавени, односно кога средствата (готовина или нетековни средства) се примени од донаторите.

БЕЛЕШКИ КОН ФИНАНСИСКИТЕ ИЗВЕШТАИ

за годината која завршува на 31 декември 2011

сите износи се искажани во илјади денари, освен таму каде што е поинаку назначено

3. ОСНОВНИ СМЕТКОВОДСТВЕНИ ПОЛИТИКИ (продолжува)**3.3 Амортизација**

Материјалните и нематеријални средства се амортизираат со примена на пропорционалната метода, така што набавната или ревалоризираната вредност на основните средства се амортизира во еднакви годишни износи во текот на предвидениот век на употреба на основните средства.

Тековната амортизација на основните средства се евидентира на товар на деловниот фонд.

Пресметката на амортизацијата се врши поединечно (не по групи на средства) за секое средство.

3.4 Признавање на приходи и расходи

Признавањето на приходите и расходите на непрофитните организации се спроведува според сметководственото начело на модифицирано настанување на деловните промени, односно трансакции.

Сметководственото начело на модифицирано настанување на деловните промени, односно трансакции значи приходите, односно расходите да се признаваат во пресметковниот период во којшто настанале според критериумот на мерливост и расположливост. Приходите, односно расходите се мерливи кога можат да се искажат вредносно. Приходите, односно расходите се расположливи кога се остварени, односно кога настанале (се наплатени т.е. платени) во пресметковниот период или во рок од 30 дена по истекот на пресметковниот период под услов приходите да се однесуваат на пресметковниот период и служат за покривање на обврските од тој пресметковен период, односно обврската за плаќање да настанала во тој пресметковен период.

3.5 Износи искажани во странска валута

Трансакциите настанати во странска валута се искажуваат во денари според средниот курс на НБРМ кој важи на денот на трансакцијата.

Девизните средства и обврски во билансот на состојба се искажуваат во денари со примена на официјалните курсеви кои важат на денот на составувањето на билансот.

Нето позитивните и негативни курсни разлики кои произлегуваат од претварањето на износите во странска валута, се вклучени во Билансот на успех во периодот кога тие настануваат.

Средните (заклучните) курсеви на денарот спрема странските валути (за една единица странска валута), на 31 декември изнесуваат како што следува:

	2011	Во денари 2010
ЕУР	61,5050	61,5050
УСД	47,5346	46,3140
ЦХФ	50,5964	49,3026

БЕЛЕШКИ КОН ФИНАНСИСКИТЕ ИЗВЕШТАИ
за годината која завршува на 31 декември 2011
сите износи се искажани во илјади денари, освен таму каде што е поинаку назначено

БЕЛЕШКА 4. ПАРИ И ПАРИЧНИ ЕКВИВАЛЕНТИ

	2011	2010
Жиро сметка	424	967
Благајна	300	314
Вкупно	724	1.281

БЕЛЕШКА 5. ДРУГИ ПОБАРУВАЊА И АВР

	2011	2010
Други побарувања и АВР	1.556	62
Вкупно	1.556	62

БЕЛЕШКА 6. НЕДВИЖНОСТИ, ПОСТРОЈКИ И ОПРЕМА

	Опрема, возила	Вкупно
Набавна вредност		
Состојба на 01.01.2010	494	494
Набавки	70	70
Ревалоризација	44	44
Состојба на 31.12.2010	608	608
Корекција на основна грешка	2	2
Набавки во текот на годината	17	17
Ревалоризација	47	47
Состојба на 31.12.2011	674	674
<i>Исправка на вредноста</i>		
Состојба на 01.01.2010	(83)	(83)
Тековна амортизација	(85)	(85)
Ревалоризација	(15)	(15)
Состојба на 31.12.2010	(183)	(183)
Корекција на основна грешка	(5)	(5)
Амортизација за 2011 година	(101)	(101)
Ревалоризација	(22)	(22)
Состојба на 31.12.2011	(312)	(312)
Сегашна вредност на 31.12.11	362	362
Сегашна вредност на 31.12.10	425	425

БЕЛЕШКИ КОН ФИНАНСИСКИТЕ ИЗВЕШТАИ
за годината која завршува на 31 декември 2011
сите износи се искажани во илјади денари, освен таму каде што е поинаку назначено

БЕЛЕШКА 7. ДРУГИ КРАТКОРОЧНИ ОБВРСКИ

	2011	2010
Персонален данок	-	25
Останати краткорочни обврски	7	76
Вкупно	7	101

БЕЛЕШКА 8. ВКУПНО ДЕЛОВЕН ФОНД И ВИШОК ПРИХОДИ НАД РАСХОДИ

	2011	2010
Деловен фонд	362	425
Вишок на приходи над расходи	2.273	1.242
Вкупно	2.635	1.667

Промените на фондовите и резервите се наведени во Извештајот за промени на деловниот фонд прикажан на страна 6.

БЕЛЕШКА 9. ПРИХОДИ ОД ДОНАЦИИ И ЧЛАНАРИНИ

Донатор	2011	2010
Норвешка амбасада во Скопје	679	100
Надворешно министерство на Германија	2.417	2.750
Европска Комисија	1.632	756
Министерство за надворешни работи на Кралство Норвешка	3.110	2.741
Национален фонд за демократија	793	-
Министерство за правда во РМ	-	164
Останати донации	42	-
Вкупно	8.673	6.511

БЕЛЕШКА 10. ОСТАНАТИ ПРИХОДИ

	2011	2010
Пренесен вишок на приходи од претходна година	1.242	2.030
Камати	1	10
Останати приходи	14	-
Враќање на ДДВ	-	264
Вкупно	1.257	2.304

БЕЛЕШКИ КОН ФИНАНСИСКИТЕ ИЗВЕШТАИ

за годината која завршува на 31 декември 2011

сите износи се искажани во илјади денари, освен таму каде што е поинаку назначено

БЕЛЕШКА 11. РАСХОДИ

Оперативните расходи произлегуваат од оперативното работење на Организацијата и се презентирани во следната табела:

	2011	2010
Потрошени материјали	217	187
Наемнини и комуналии	652	756
Одржување	42	89
Останати (принтање, веб страна, сметководство)	636	675
Транспортни трошоци, телефон, пошта	308	306
Маркетинг	100	147
Останати проектни трошоци	3.075	3.108
Банкарски провизии	23	23
Осигурување	4	8
Дневници за службени патувања	150	535
Плати и надоместоци	2.397	1.571
Негативни курсни разлики	36	17
Купени средства	17	70
Вкупно	7.657	7.573

БЕЛЕШКА 15. ДАНОК НА ДОБИВКА

	2012	2011
I. Вишок на приходи над расходи	2.273	1.242
II. Даночна основа	-	-
III. Данок (II *10%)	-	-
IV. Вишок на приходи над расходи по оданочување (I-III)	2.273	1.242

Износот на данокот на добивка е 10% од даночната основа, како што е наведено во Даночниот биланс. Даночната основа ја претставуваат трошоците кои не се признаваат во Даночниот Биланс согласно со Законот за Данок на добивка.